

BILL NO.38

Thirty-second Legislative Assembly

First Session

Act to amend the Employment Standards Act

The Commissioner of Yukon, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly, enacts as follows

1 This Act amends the *Employment Standards Act*.

2 The definition of ‘immediate family’ in subsection 60(1) of the Act is repealed and the following definition is substituted for it

“‘family member’, in relation to an individual, means

- (a) a spouse or common-law partner of the individual;
- (b) a child of the individual or a child of the individual’s spouse or common-law partner;
- (c) a parent of the individual or a spouse or common-law partner of the parent; and
- (d) any other person who is a member of a class of persons prescribed in subsection 41.11 (1) of the *Employment Insurance Regulations* (Canada).”

3 Subsection 60(2) of the Act is amended by repealing the expression “immediate” where it occurs in that subsection.

4 The definition of ‘immediate family’ in subsection 60.1(1) of the Act is repealed and the following definition is substituted for it

“‘family member’ has the same meaning as it

PROJET DE LOI N°38

Trente deuxième législature

Première session

Loi modifiant la Loi sur les normes d’emploi

Le Commissaire du Yukon, sur l’avis et avec le consentement de l’Assemblée législative, édicte :

1 La présente loi modifie la *Loi sur les normes d’emploi*.

2 La définition de « famille immédiate » au paragraphe 60(1) est abrogée et remplacée par ce qui suit :

« « membre de la famille », pour un individu, signifie:

- a) un conjoint ou conjoint de fait de l’individu;
- b) un enfant de l’individu ou un enfant du conjoint ou du conjoint de fait du même individu;
- c) un parent de l’individu ou un conjoint ou un conjoint de fait du même parent;
- d) toute autre personne qui fait partie d’une catégorie de personnes visée au paragraphe 41.11 (1) du *Règlement sur l’assurance-emploi* (Canada). »

3 Le paragraphe 60(2) est modifié par l’abrogation d’« immédiate ».

4 La définition de « famille immédiate » au paragraphe 60.1(1) est abrogée et remplacée par ce qui suit :

« « membre de la famille » a la même

does in section 60.”

5 The definition of ‘medical practitioner’ in subsection 60.1(1) of the Act is amended by repealing the expression “immediate”.

6 Subsection 60.1(2) of the Act is amended by repealing the expression “an immediate family member” and by substituting the expression “a family member” for it.

7 Subsection 60.1(2) of the Act is further amended by repealing the expression “the immediate family” and by substituting the expression “the family” for it.

8 Paragraph 60.1(3)(i) of the Act is amended by repealing the expression “immediate”.

9 Subsection 60(5) of the Act is amended by repealing the expression “immediate”.

signification que dans l’article 60. »

5 La définition de « médecin » au paragraphe 60.1(1) est modifiée par l’abrogation d’« immédiate ».

6 Le paragraphe 60.1(2) est modifié par abrogation de l’expression « un membre de la famille immédiate » et son remplacement par l’expression « un membre de la famille ».

7 Le paragraphe 60.1(2) est modifié par abrogation de l’expression « ce membre de la famille immédiate » et son remplacement par l’expression « ce membre de la famille ».

8 L’alinéa 60.1(3)i est modifié par l’abrogation d’« immédiate ».

9 Le paragraphe 60(5) est modifié par l’abrogation d’« immédiate ».